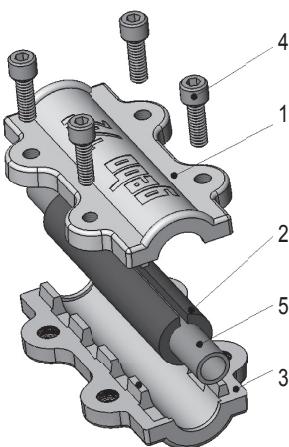


- (EST)**
1 Ülemine osa
2 Tihend
3 Alumine osa
4 Krivid
5 Toru

- (LV)**
1 Augšējā daļa
2 Blīvēšanas gumija
3 Apakšējā daļa
4 Skrūves
5 Caurule

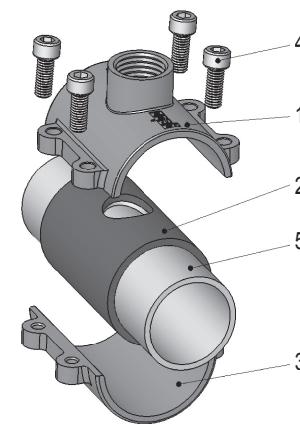
- (LT)**
1 Viršutinė dalis
2 Tarpinė
3 Apatinė dalis
4 Varžtai
5 Vamzdīs



- (EST)**
1 Ülemine osa sisekeermega väljundiga
2 Avaga tihend
3 Alumine osa
4 Krivid
5 Toru

- (LV)**
1 Augšējā daļa ar iekšējo vītnes atzaru
2 Blīvēšanas gumija ar caurumu
3 Apakšējā daļa
4 Skrūves
5 Caurule

- (LT)**
1 Viršutinė dalis su antgaluu ir vidiniu sriegiu
2 Tarpinė su skyle
3 Apatinė dalis
4 Varžtai
5 Vamzdīs



EST Remondiklambrid tüüp DSK ja DS

Kasutamine: vee-, keskkütte-, suruõhutorustik

Max tööõhk / töötasemperatuur: vesi 16 bar/60°C, 6 bar/90°C (terastorud); õlivaba suruõhk 10 bar

Kandjad: keskküttevesi kuni 90°C, joogivesi kuni 25°C, õlivaba suruõhk (terastorud)

Torude liigid: terastorud vastavalt DIN EN 10225 ja DIN EN 10220 seeria 1

Mõõtmed: Torude mõõtmed: 1/2" 3/4" 1" 1 1/4" 1 1/2" 2" 2 1/2" 3" 4"
Toru välislabimõõt: 21,3 26,9 33,7 42,4 48,3 60,3 76,1 88,9 114,3

Tehnilised omadused: Toruklambrid on mõeldud korroosiooni või mehaaniliste hajustuste tulemusel tekkinud aukude ja praguide tihendamiseks.

Paigaldusjuhend:

- Puhastage toru tekkinud hajustuse ümber.
- Paigaldage toru ümber tihend.
- Seadke tihendi ühenduskohat torukahjustuse vastasküljele. Katkekahjustuse võimalikult suure tihendi pinnaga.
- Pange klambris alumine osa tihendi vastu.
- Pange klambris ülemine osa tihendi vastu.
- Kinnitage krivid.
- Tihendage krivid kuuskantvõtme abil.

LV Remonta apskavas tips DSK un DS

Lietošana: Üdens, apkures, saspista gaisa instalācijas

Maks. darba spiediens / darba temperatūra: üdens 16 bāri/60°C, 6 bāri/90°C (tērauda caurules); attaukots saspistes gaiss 10 bāri

Reaģenti: karstais üdens līdz 90°C, dzeramais üdens līdz 25°C, attaukots saspistes gaiss (tērauda caurules)

Caurules veidi: tērauda caurules pēc DIN EN 10225 un DIN EN 10220 seeria 1

Izmēri: Caurules izmēri: 1/2" 3/4" 1" 1 1/4" 1 1/2" 2" 2 1/2" 3" 4"
Caurules ārējais diametrs: 21,3 26,9 33,7 42,4 48,3 60,3 76,1 88,9 114,3

Tehnikās īpašības: Remonta apskavas ir paredzētas, lai hermetizētu caurumus un spraugas, izraisītas pēc korozijas vai mehānisku bojājumiem.

Montāžas instrukcija:

- Notīrīt cauruli apkārt bojājumam
- Novietot blīvētāju apkārt caurulei
- Blīvētāju savienojumui novietot bojājuma otrā pusē. Segt bojājumu ar blīvētāja visielāko platību.
- Apskavas apakšējā daļu pietuvināt pie blīvētāja.
- Apskavas augšējā daļu pietuvināt pie blīvētāja.
- Ieskrūvēt skrūves.
- Pieskrūvēt skrūves ar seškanšu atslēgu.

LT DSK ir DS tipo remontui skirtos apkabos

Taikymas: Vandens tiekimo sistemos, karšto vandens, šķidmo, suslēgtos oro tiekimo sistemos.

Maksimalus darbinis slēgši/darbinē temperatūra:

vanduo 16 bar/60°C, 6 bar/90°C (plieniniai vamzdžiai); suslēgtas oras be alyvos 10 bar

Terpēs: karstais vanduo (šķidmu) iki 90 °C, geriamasis vanduo iki 25°C, suslēgtas oras (plieniniai vamzdžiai) be alyvos

Vamzdžių rūšys:

plieniniai vamzdžiai pagal DIN EN 10225 bei DIN EN 10220 1 serija

Išmatavimai:

Vamzdžio išmatavimai: 1/2" 3/4" 1" 1 1/4" 1 1/2" 2" 2 1/2" 3" 4"
Išorinis vamzdžio skersmuo: 21,3 26,9 33,7 42,4 48,3 60,3 76,1 88,9 114,3

Techniniai ypatumai: Remontui skirtos apkabos naudojamos skylėmis ir įtrūkimams, atsiradusiems dėl korozijos bei mechaninių pažeidimų, sandarinti.

Montavimo instrukcija:

- Išvalyk vamzdžių aplink pažeidimą
- Uždék tarpinę ant vamzdžio
- Tarpinės sūjunginių nustatykite pažeidimą pusėje. Uždenk pažeidimą kuo didesne tarpinės paviršiaus dalimi.
- Pridék apatinę apkabos dalį prie tarpinės.
- Pridék viršutinę apkabos dalį prie tarpinės.
- Išuk varžtus.
- Prisuk varžtus šešiakampiu raktu.

- (EST)**
1 Ülemine osa sisekeermega väljundiga
2 Avaga tihend
3 Alumine osa
4 Krivid
5 Toru

- (LV)**
1 Augšējā daļa ar iekšējo vītnes atzaru
2 Blīvēšanas gumija ar caurumu
3 Apakšējā daļa
4 Skrūves
5 Caurule

- (LT)**
1 Viršutinė dalis su antgaluu ir vidiniu sriegiu
2 Tarpinė su skyle
3 Apatinė dalis
4 Varžtai
5 Vamzdīs

EST Remondi-parandusklambrid tüüp ANB

Kasutamine: vee-, keskkütte-, suruõhutorustik
Liides: sisekeermega Rp ISO 7/1

Max tööõhk / töötasemperatuur: vesi 10 bar/60°C, 6 bar/90°C (terastorud); õlivaba suruõhk 10 bar

Kandjad: keskküttevesi kuni 90°C, joogivesi kuni 25°C, õlivaba suruõhk (terastorud)

Torude liigid: terastorud vastavalt DIN EN 10225 ja DIN EN 10220 seeria 1

Mõõtmed: terastoru välismõõtmed [mm]: 21,3 26,9 33,7 42,4 48,3 60,3 76,1 88,9 114,3
väljund ISO 7/1: 1/2" 1/2" 1/2" 3/4" 3/4" 1" 1" 1" 1"

Tehnilised omadused: Remondi-parandusklambrid on mõeldud tăiendavate harude tegemiseks.

Paigaldusjuhend:

- Puhastage toru tekkinud hajustuse ümber.
- Paigaldage toru ümber tihend.
- Seadke tihendi nii, et selles oleval avale paikneks toru liitmiseks ette nähtud kohas.
- Pange ülemine klambris osa tihendi vastu.
- Pange tihendile alumine klambris osa.
- Kinnitage krivid.
- Tihendage krivid kuuskantvõtme abil.
- Puurige torusse ava vastava tööriistaiga.

LV Remonta-uzlabošanas apskavas tips ANB

Lietošana: Üdens, apkures, saspista gaisa instalācijas

Atzarojums: iekšējā vītnē Rp ISO 7/1

Maks. darba spiediens / darba temperatūra: üdens 10 bāri/60°C, 6 bāri/90°C (tērauda caurules); attaukots saspistes gaiss 10 bāri

Reaģenti: karstais üdens līdz 90°C, dzeramais üdens līdz 25°C, attaukots saspistes gaiss (tērauda caurules)

Caurules veidi: tērauda caurules pēc DIN EN 10225 un DIN EN 10220 seeria 1

Izmēri: tērauda caurules
ārējais izmērs [mm]: 21,3 26,9 33,7 42,4 48,3 60,3 76,1 88,9 114,3
atzarojums ISO 7/1: 1/2" 1/2" 1/2" 3/4" 3/4" 1" 1" 1" 1"

Tehnikās īpašības: Remonta-uzlabošanas apskavas ir paredzētas papildus atzarojumu instalēšanai.

Montāžas instrukcija:

- Notīrīt cauruli apkārt bojājumam
- Novietot blīvētāju apkārt caurulei
- Novietot blīvētāju, lai blīvētāja caurums būtu novietots atzarojuma sagatavošanas vietā
- Pietuvināt apskavas augšējā daļu pie blīvētāja, lai atzarojums būtu saskaitots ar blīvētāja caurumu.
- Pietuvināt apskavas apakšējā daļu pie blīvētāja
- Ieskrūvēt skrūves
- Pieskrūvēt skrūves ar seškanšu atslēgu
- Caurulē izvērt caurumu, izmantojot attiecīgu darbarīku.

LT ANB tipo remontui skirtos apkabos

Naudojimas: Vandens instalācijas, centrinio šķidmo, suslēgtos oro sistemos

Išejimas: vidinis sriegis Rp ISO 7/1

Maksimalus darbinis slēgši / darbinē temperatūra: vanduo 16 bar/60°C, 6 bar/90°C (plieniniai vamzdžiai); suslēgtas oras be alyvos 10 bar

Terpēs: karstais vanduo (šķidmu) iki 90 °C, geriamasis vanduo iki 25°C, suslēgtas oras (plieniniai vamzdžiai) be alyvos

Vamzdžių rūšys: plieniniai vamzdžiai pagal DIN EN 10225 bei DIN EN 10220 1 serija

Išmatavimai: išorinis plieninio vamzdžio
išmatavimai [mm]: 21,3 26,9 33,7 42,4 48,3 60,3 76,1 88,9 114,3
išejimas ISO 7/1: 1/2" 1/2" 1/2" 3/4" 3/4" 1" 1" 1" 1"

Techniniai ypatumai: Remontui skirtos apkabos naudojamos papildomos nuvedimo sistemoms iengti.

Montavimo instrukcija:

- Išvalyk vamzdžių aplink pažeidimą
- Uždék tarpinę ant vamzdžio
- Tarpinės sūjunginių nustatykite pažeidimą kuo didesne tarpinės paviršiaus dalimi.
- Pridék apatinę apkabos dalį prie tarpinės.
- Pridék viršutinę apkabos dalį prie tarpinės.
- Išuk varžtus.
- Prisuk varžtus šešiakampiu raktu.
- Tinkamu īrankiui išgrēšk skylę vamzdžye.